

Volontariato linguistico, oltre 2 mila coppie

Un modo intelligente per imparare il tedesco e l'italiano dialogando. Il 70% sono donne



Alcune delle coppie formate all'interno del progetto (Foto Groppo)

► BOLZANO

L'Ufficio Bilinguismo e Lingue straniere del Dipartimento Cultura italiana della Provincia ha voluto creare un'occasione speciale, una "Fiera del Volontariato linguistico" per festeggiare i 6 anni di attività del progetto "Voluntariat per les llingües", tassello importante nel percorso verso il plurilinguismo. La manifestazione, si è svolta qualche giorno fa all'insegna del motto «Conoscersi è bello!» al Centro Trevi alla presenza dei rappresentanti delle istituzioni e associazioni che

hanno collaborato all'organizzazione delle attività proposte nel corso di questi anni aprendo le porte al progetto, regalando ai partecipanti tempo, cultura, teatro, letteratura, arte, musica. La Fiera è stata un modo per ringraziarli della collaborazione. È stata anche una festa per le 2000 coppie linguistiche formate, un traguardo ottenuto grazie alla generosità dei volontari nel donare la propria lingua e all'impegno degli apprendenti nel voler migliorare la loro conoscenza del tedesco. Circa 1650 delle coppie linguistiche si sono formate per la

lingua tedesca con il progetto "Ich gebe mein Deutsch weiter" (dove il 15% circa degli abbinamenti è composto da un volontario di madrelingua tedesca e da un apprendente di lingua straniera) e 350 per la lingua italiana con il ramo del progetto «Parla con me... in italiano» destinato agli stranieri e affidato a "Centro Studi e Ricerche A. Palladio". Attualmente gli iscritti ad entrambe le iniziative risultano circa 3300, di cui due terzi sono "apprendenti" e un terzo "volontari". Il 70% sono donne e il 30% uomini.

Gli obiettivi sono: la diffusione di una conoscenza interculturale e intergenerazionale, la creazione di rapporti interpersonali che stimolino l'incontro e il rafforzamento della propria identità personale accompagnata dall'accettazione delle reciproche differenze. L'invito alla popolazione è di provare in prima persona questa esperienza, davvero arricchente per tutti. Considerato il successo e i risultati ottenuti con il progetto dedicato agli adulti e al fine di traghettare il progetto anche alle fasce più giovani della popolazione l'Ufficio Bilinguismo e lingue straniere ha sviluppato il nuovo format "Young". Avviato nell'anno scolastico 2015/2016 verrà esteso nell'anno scolastico 2016/2017 ad altre scuole superiori del territorio provinciale.